



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

See Section 1.  
Voir Section 1.

### STANDARD REQUEST FOR BID

### INVITATION À SOUMISSIONNER - STANDARD

The Bidder offers to provide to Canada the goods, services or both listed in the bid solicitation in accordance with the conditions set out in the bid solicitation and the prices set out in the bid.

This bid solicitation is issued in accordance with the conditions of the Supply Arrangement E60PQ-140003/PQ.

Le soumissionnaire offre de fournir au Canada les biens, services ou les deux énumérés dans la demande de soumissions aux conditions prévues dans la demande de soumissions et aux prix indiqués dans la soumission.

Cette demande de soumissions est émise conformément aux conditions de l'arrangement en matière d'approvisionnement E60PQ-140003/PQ.

Solicitation No. - N° de la demande <b>9K001-S24-0117</b>	Amendment No. 004 - N° de modification 004
--	---

Supplier SA No. - N° de l'AMA de fournisseur : <b>E60PQ-140003/____</b>	
---	--

Solicitation closes – La demande prend fin :	File No. - N° de dossier
---	--------------------------

at – à See Section 1 Voir Section 1 on – le See Section 1 Voir Section 1	
---	--

Date of Solicitation – Date de la demande <b>2023-09-05</b>
--

Address inquiries to – Adresser toute demande de renseignement à :
---

See Section 2, Article 4.1.

Voir Section 2, Article 4.1

Destination
-------------

See Section 2, Annex A.

Voir Section 2, Annexe A.

#### Instructions:

#### Municipal taxes are not applicable.

Unless otherwise specified in the bid solicitation, all prices quoted must be net prices in Canadian funds including Canadian customs duties, excise taxes, must be FOB, including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount for Applicable Taxes is to be shown as a separate item.

#### Instructions:

#### Les taxes municipales ne s'appliquent pas.

Sauf indication contraire dans la demande de soumissions, tous les prix indiqués doivent être des prix nets, en dollars canadiens, comprenant les droits de douane canadiens, la taxe d'accise et doivent être FAB, y compris tous frais de livraison à la (aux) destination(s) indiqué(s). Le montant des taxes applicables doit apparaître séparément.

Supplier Name and Address – Nom et adresse du fournisseur
---

Telephone No. - N° de téléphone
---------------------------------

Facsimile No. - N° de télécopieur
-----------------------------------

Name and title of person authorized to sign on behalf of supplier (type or print)
--

Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'impression)
--

Signature : _____ Date : _____
--------------------------------

## **MODIFICATION 004**

**Le but de cette modification est de répondre aux questions des fournisseur.**

**Question 1** : Pour les items non-AMA 1 et 2, quel type de chaises recherchez-vous, avec ou sans accoudoirs, avec ou sans roulettes, entièrement rembourrées ou avec un dossier en polymère et un siège rembourré ?

**Réponse 1** : Pour l'item non-AMA #1, si la table ronde est sélectionnée, avec accoudoirs, sans roulettes et sans préférence concernant le rembourrage (entièrement ou à moitié, les deux sont acceptés). Si la table de réunion carrée pour l'item non-AMA #1 est choisie, des bancs sont préférables (sans dossier). Pour l'item non-AMA #2, des chaises de salle de réunion assorties à la table choisie. Avec accoudoirs, avec roulettes, entièrement rembourrés.

**Tous les autres termes et conditions restent inchangés**